



РОТАРИ®

ИЗЛИЗА ВСЕКИ МЕСЕЦ БЕЗ ЯНУАРИ И АВГУСТ

Бр. 2, септември 2002 г., № 63

В БЪЛГАРИЯ



Послание на
Бхичай Ратакул

За свят без
детски паралич

Година след
11 септември

*Основи на
ротарианството*

Списание „Ротари в България“
достига до вас
с любезното съдействие
на



ОФИСИ И ПРЕДСТАВИТЕЛИ НА ИНТЕРЛОГИСТИКА

БЛАГОВЕГГРАД - тел. 073/29375, 29368
факс 073/80994, адрес: ул. Даме Груев 34-В, ет.3

БУРГАС - тел. 056/842017 + факс: 841089
адрес: ул. Индустриална 3, сграда Океански
риболов, ет.5, ст.505

ВАРНА
ОФИС СПОРТНА ЗАЛА
тел. 052/236390; 601286; 607607+факс
адрес: бул.Кн. Борис I 115 - ДКС, офис 7

ОФИС ТРАНСИМПЕКС
тел. 052/632193; 600659; 632194+факс
адрес: ул. София 22, ет. 1, ст. 109

ВЕЛИКО ТЪРНОВО
тел. 062/621524, пейджър 0179110/262647
адрес: ул. Мармалийска 37, ет. 1, сграда Аптечно
управление

ВИДИН - тел. 094/26781, GSM 087/773204

ГАБРОВО тел. 066/36152,
пейджър 0179110/234381
адрес: Спортна зала Орловец - главен вход

ДОБРИЧ - тел. 058/600800, адрес: ул. В. Левски 7

ЛОВЕЧ - тел. 087/229344

НЕСЕБЪР - тел. 048/828603

ПАЗАРДЖИК - тел. 087/277447

ПЛЕВЕН - тел. 064/804606, адрес: бул. Русе 37-А, ет. 2

ПЛОВДИВ - тел. 032/439932, 442252
факс 032/439924, адрес: ул. Кавала 20, сграда
на радио Веселина, ет. 7, ст.701

ПОПОВО тел. 0608/2913

РАЗГРАД - тел. 084/47200
адрес: бул. България 23, Дом на услугите, ет. 3, офис 33

РУСЕ - тел. 082/274026, 228289+факс
адрес: ул. Александровска 1-В, ет. 4

СИЛИСТРА - тел. 086/26215

СЛИВЕН - тел. 044/38829,
адрес: пл. Х. Димитър 4, Драматичен театър, ет. 3,
офис 306

СОФИЯ - тел. 02/713813, 713824, 713455 + факс
адрес: ул. Лидия 27

ОФИС ЛЕТИЩЕ СОФИЯ
тел. 02/9736140, ц. 9424/в. 140, 141

СТАРА ЗАГОРА
тел. 042/601564 + факс, пейджър 0179110/262442
адрес: ул. Парчевич 2, ет. 1, сграда Аптечно управление

ХАСКОВО - пейджър 0179110/269963


ЧЕРВЕН БРЯГ - тел. 0659/2773

ШУМЕН
тел. 054/830869, пейджър 0179110/262648
адрес: ул. Панайот Волов 10, ет. 4

ЯМБОЛ - тел.046/54263

✓ **Международно
спедиторство**

✓ **Куриерски услуги**



РОТАРИ®

МЕЖДУНАРОДНО УПРАВЛЕНИЕ

В БЪЛГАРИЯ

Ротари клубове
в България

Биографията
на Луис Жией

Работна книга
на президента

Клубен живот

Светът на Ротари

Рекламна оферта

Четири цвята

- | | |
|---|-------------|
| ✓ вътрешна страница | A4 - 400 \$ |
| | A5 - 200 \$ |
| ✓ 2 и 3 корица | + 20% |
| ✓ 4 корица | + 40% |
| ✓ За малки обяви | 20 \$ |
| ✓ Реклама в Ротари указателя
(A5, един цвят) | 100 \$ |

Отстъпки:

- | | |
|--------------------|-----|
| ✓ до 5 публикации | 25% |
| ✓ до 10 публикации | 40% |

Цените са без ДДС

**Посланието Ви ще достигне до
1800 лидери в бизнеса!**

4000 Пловдив, ул. „Гладстон“ 1, тел. 032/ 622 396
E-mail: abn.balkansys.com



Да възобновим ангажимента си към мира

Скъпи приятели ротарианци,

Преди година светът се промени завинаги след атаките от 11 септември. Този удар заля с вълна на ужас и недоверие световната общественоост. Ротарианци от цял свят се отзоваха мигновено с парични помощи за жертвите, писма на съчувствие и други изрази на подкрепа и доброжелателство. Клубовете и дистриктите също удвоиха своите усилия в подкрепа на програмите за стабилизиране на международното разбирателство и мира.

Днес над 30 военни конфликта разрушават света. В тези смутни времена ротарианците имат засилено чувство за оказване спешна и неосложна помощ. Раните от 11 септември може би никога няма да заздравеят напълно, но трагедията засили нашата решимост да се борим с тероризма и омразата. Съзателят на Ротари Пол Харис веднъж отбелязва: „Любовта е по-мощна от омразата. Превърнете поне половината от омразата в любов и няма да има повече войни.“

Бил съм политик и член на министерския съвет много години в Тайланд. Но аз все още вярвам, че организация като Ротари, която няма скрити цели, може да постигне повече отколкото едно правителство в изграждането на мира и доброжелателството по света.

Всеки един от нас може да посее семената на любовта чрез множеството ротариански програми за мир и международните проекти за служба в полза на обществото. За да отпразнуваме Месеца на новото поколение през септември, ние трябва да подпомагаме програми, осигуряващи по-добро бъдеще на нашата младеж.

Новото поколение тържи ключа за решаване на днешните конфликти. Стипендианти по програмите за мир, Посланически стипендианти, Ротари доброволци, Младежки обмен и Обмена на работни групи - всички тези програми са принос към световното разбирателство. Това е този контакт човек-човек, който може да нанесе най-големия удар на ниво неграмотност. Когато се обединяваме през граници и океани за взаимно сътрудничество в полза на международните проекти за служба, ние превръщаме непознатите в приятели. А свят, пълен с приятели е всъщност свят, изпълнен с любов и разбирателство.

Програмата за посланически стипендии към Фондация Ротари беше основана през 1947 г. и е най-голямата в света частно спонсорирана международна стипендиантска програма. Тези стипендианти един ден ще станат лидери в борбата за мир и разбирателство. Садако Огата, която е учила във Вашингтон през 1951 г., е една от първите посланически стипендиантки от Япония. Тя беше на служба в Обединените нации като висш пълномощник за бежанците. Друг посланически стипендиант - американският журналист Бил Мойърс, беше един от първите създатели на американската програма „Корпус на мира“. По-късно му бе присъдена наградата „Пулицър“ за редактор на вестник и наградата „Еми“ за телевизионен новинар.

Една от нашите най-нови инициативи е създаването на спонсорирана от Ротари академична програма в подкрепа на глобалното разбирателство. Първите 70 стипендианти тази програма започват двугодишна специализация в 7 Ротари центъра по международни науки. Те представят 32 държави и ще изучават международни отношения, посредничество и разрешаване на конфликти. Ние се надяваме, че тези стипендианти ще бъдат новото поколение дипломати и световни лидери, които ще допринесат за изграждането на мира по света.

Пол Харис разглеждаше Ротари като начин за обединяване на различните култури и държави от идеята за служба. През 1945 г. той отбелязва: „Пътят към войната е добре асфалтирана магистрала, а пътят към мира е все още пустиня“. Ротарианците притежават въображение и възможности, с които да начертаят карта върху пустинята. Годишнината от 11 септември 2001 г. няма да бъде само ден за възпоменание, но ще бъде и ден за обещание. Заедно ние ще Посеем семената на любовта, за да реализираме своите мечти за един по-мирен свят.



ДА ПОСЕЕМ СЕМЕНАТА
НА ЛЮБОВТА



Здравейте приятели,

След хладното и гъждовно лято Ротари клубовете отново се оживиха. Отпочинали хора с приятен загар на лицата разказват за интересни срещи в различни страни по света.

Винаги когато пътувам в чужбина, си спомням за онази известна история, в която двама бизнесмени, угрижени за изхода на предстоящия разговор за отговорна сделка, виждайки на ревершите си знака на Ротари, едновременно възкликнали: „Няма проблеми!“, и се прегърнали като стари приятели.

Ще ви разкажа за нашите срещи в Турция. Бяхме четирима ротарианци от клубовете в Пловдив. Пътувахме до Кушадъс с бизнес програма в Търговско-промишлената палата в Айгън и панаира от 26 август в Измир. Сигурно знаете, че в Турция има 3 дистрикта: 2420 с център Истанбул; 2430 с център Анкара и 2440 с център Измир. Сега в този четиримилионен град, функционира 15 Ротари клуба. Избрахме двата, които се събират в четвъртък - в нашия ден за посещение в града, и получихме потвърждение, че техни представители ще ни срещнат в Търговската палата в Измир. Познахме се отдалече, защото ротарианците са по-усмихнати хора. Кратка размяна на визитки и разговорът започна непринудено и без условности. Изреченията обикновено започваха с „комиш“ или „аркадаш“ и разказвахме най-вече за проекти, свързани с децата и тяхното бъдеще.

Извадих късмет. Единият от турските приятели беше издател на тяхното регионално списание. Взех го с интерес. От корицата поглеждаше новият ни президент Бхичай Ратакул, а отвътре просто миришеше на бизнес. Толкова реклами, толкова послания и оферти. Само в Измирската търговска камара членуват над 87 000 фирми. Скоро се обединихме около идеята за размяна на културни формации от деца, на които да осигурим участието в пленери и концерти, като с набраните средства се подпомогне работата на младежките Ротари организации - Ротаракт и Интеракт, в нашите градове.

По подобен начин протекоха и срещите с ротарианците от Айгън и Кушадъс. Те провеждат много силни образователни програми и заявиха, че с радост ще подкрепят предложените младежки културни изяви, отбелязвайки ротарианския Месец на новото поколение.

Срещите ни с ротарианците от Турция за пореден път доказаха силата на ротарианската дружба, възможността на ротарианците да вземат решения и да решават проблеми и да го правят много по-категорично и бързо от правителствата и други организации.

В новия брой на списание „Ротари в България“ можете да научите много нови неща за Ротари и да си припомните основите на ротарианството.

Наско Начев

Размяна
на флагчета
с приятелите
от Кушадъс



Редактор:

Наско Начев

Редакционна колегия:

Ивятко Кадийски - София
Симеон Кондов - Витоша
Любен Атанасов - Хасково
Георги Пампоров - Смолян
Райнис Марков - Габрово
Господин Пейчински - Плевен

Отговорен секретар:

Петя Манова

Маркетинг и реклама:

Станислава Тошева

Издател:

Наско Начев

Address:

ROTARY IN BULGARIA
1, Gladston Str.,
Plovdiv 4000, Bulgaria
Tel. + 359 32/622 396
Fax + 359 32/628 770
E-mail: abn@balkansys.com

Печат:

DEMAX Print

Петър Кънев,

РК „София-Витоша“



Уважаеми приятели,

Септември е Месецът на новото поколение в Ротари. За да ознаменуваме нашата специална служба през този месец, трябва да поддържаме програмите които ще осигурят по-добро бъдеще за нашите последователи. Младежите от Ротаракт клубовете трябва да почувстват помощта на ротарианците от България и да усетят естествена нужда за участие в собствените програми, в програмите на Ротари клубовете и международните младежки програми.

Ако работим в духа на темата на Ротари интернешънъл за годината, това значи да засеем семената на любовта като служим ежедневно, всеки момент от нашия живот. Да засеем семената на любовта - означава да мислим за другите, от гледна точка на това какво можем ние да направим за тях.

Всеки на нас може да засее семената на любовта в Ротари чрез участието си в много мирни програми и проекти на международната служба.

През изминалите два месеца много от клубовете обявиха, че ще ползват новата постановка в разпоредбите на Ротари и сбирките няма да се провеждат. Това е период в който се загуби много темпо и енергия за работа. Времето изтече и през този месец предстои да работим пълноценно.

От организацията и изпълнението на начертаните планове, от взаимната ни подкрепа ще зависи и резултатът през тази година.

Искам да ви пожелаая здраве, да си пожелаем непрекъснато разбирателство и много резултатни мероприятия, които да организираме и изпълняваме безкористно и с любов в името на Ротари в годината на нашата служба.

От огромно значение за успешната ни служба е възможността да си разменяме информация, да се съветваме по въпроси, които възникват в процеса на работата, да си помагаме, като поддържаме постоянната връзка помежду ни.

След проведената Асамблея през юли в Хасково си поставихме няколко цели, част от които трябва да изпълним през този месец.

Асамблеята препоръча на Ротари клубовете в Хасково и Кърджали да разработят методиката за осъществяване на тяхната идея за подпомагане възстановяването на църквата "Св. Георги" в Одрин: всички именници на "Св. Георги" в България лично да участват в акцията по реставрацията с вноски от 1 лев.

Сега е време ръководителите на тези два клуба да представят методиката на останалите клубове и своите виждания за осъществяването на програмата и сроковете за изпълнението ѝ.

Уважаеми приятели,

На 11 септември се навършва една година от атентатите в САЩ. На тази дата беше осъществен един ужасяващ удар по световната цивилизация и сигурност. Тя се ознаменува не само като ден на памет, но също така и като ден на обещание от цялата световна общност за реализиране на нашата мечта за сигурност и мирен свят.

Д-р Любен Д. Атанасов,
АДГ 2001-2003 г.
Координатор АДГ 2002-2003 г.

Ротари клуб - Плевен-Центрум, и тенис клуб „Плевен-90“ организират тенис-турнир на 28 и 29.09. 2002 год. в тенис комплекса в парк „Кайлъка“

Заявки: РК „Плевен Центрум“ - e-mail: peitchinski@el-soft.com;
Тенис комплекс: тел./факс: 064/419-133

За информация:

088/213-675 - Г. Пейчински - секретар РК „Плевен центрум“

088/858 070 - Т. Бешевишки - тенис клуб „Плевен-90“





Ротари и неговите партньори Все повече се приближават към един свят без полиомиелит

Отброяваме последните секунди до пълното изкореняване на болестта

През 1985 г. Ротари Интернешънъл се ангажира да помага за имунизирването на децата от целия свят с противополомиелитна ваксина, като си набеляза крайния срок за постигането на един свят без детски паралич - 2005 г., стогодишнината от основаването. От 1988 г. насам, когато бе погетата глобалната инициатива за изкореняването на полиомиелита, милиони доброволци на Ротари събираха средства и помагаша за оралното прилагане на ваксината, социалната мобилизация и осигуряването на съдействие от страна на правителства и здравни министерства, превръщайки Ротари във водещия партньор от частния сектор.

Тази програма започна с гарения на ротарианци в размер на повече от 240 милиона американски долара. До 2005 г. финансовият принос на Ротари ще достигне сумата 500 милиона долара. Заедно с глобалните си партньори - Световната здравна организация (СЗО), УНИЦЕФ и Американските центрове за контрол и профилактика на болестите (ЦКБ) - Ротари може да се гордее с участието си в най-голямата обществена здравна инициатива в историята.

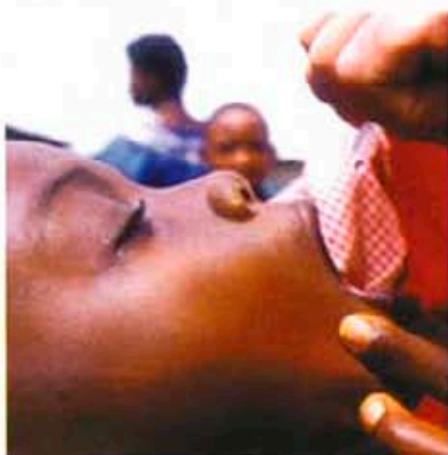
По най-последни данни за 2001 г. са отбелязани само 537 случая на заболяване от полиомиелит в света, макар че е възможно тази цифра да се увеличи малко, когато бъдат регистрирани и последните доклади. Все пак това е значително намаление в сравнение с 2000 г., когато са отбелязани 2979 случая. Партньорите по програмата отчитат невероятното 99-процентно намаление на

случаите на заболяване от полиомиелит от 1988 г. насам, когато СЗО реши да изкорени болестта. Но въпреки забележителния прогрес при достигането до децата по света и непрецедентното изразходване на време и средства от страна на ротарианците и техните партньори, все още предстои много работа и за постигането на крайната цел са необходими волни пожертвования в размер на 1 милиард долара.

Засега има обещани или в проект 725 милиона долара, като се очертава липса в размер на 275 милиона долара. В отговор на това Управителният съвет на Ротари интернешънъл и попечителите на Фондация Ротари са обявили нова кампания за набиране на средства в размер на 80 милиона долара - приноса на Ротари за попълването на липсващите средства - която ще продължи до 2002-03 година на Ротари. Кампанията погласлов „Да изпълним нашето обещание: да изкореним полиомиелита“ беше официално обявена през юни на конгреса на Ротари интернешънъл в Барселона от Председателя на попечителите Луи В. Ги.

„Заложени са самите принципи на ротарианството“, казва бившият вицепрезидент на Ротари интернешънъл Луи Пикони, председател на Северноамериканския комитет за набиране на средства за изкореняването на полиомиелита. „Никоза не трябва да даваме обещания, без да ги изпълним после; дали сме дума. Превръщането на Ротари в главен фактор за изкореняване на полиомиелита ще представлява много важен етап за организацията и нейната история.“

Около 60% от днешните ротарианци - включително и всички жени-членки - са взели участие в кампанията ПолиоПлюс от стартирането ѝ насам, отбелязва бившият Генера-





лен секретар на Ротари интернешънъл Хърбърт Пигман, който е настоящ директор на кампанията за набиране на средства за изкореняване на полиомиелита. „Тази нова кампания им дава възможност да играят важна роля в нашата велика хуманитарна кауза.“

До 25 милиона долара от пожертвованията за тази кампания могат да бъдат покрити със същата сума, дадена от фондацията „Бил и Мелинда Гейтс“. Останалите 50 милиона долара могат по-нататък да бъдат увеличени до 75 милиона долара като помощ от Световната банка. „Ако съберем тази пари сега, ние ще спасим цялото човечество от тази болест за вечни времена, а това няма цена“, заявява Ги през април по време на съвместна пресконференция с представители на ЦКВ, УНИЦЕФ и СЗО.

Какво остава да бъде свършено? Съвсем просто - много! Трябва да се предприеме масова имунизация в останалите 10 страни с полиомиелитна ендемия (страните са намалели на 20 през 2000 г. от 127 през 1985 г.) и в няколко други държави, считани за високорискови по отношение на избухването на епидемии. Трябва да се осъществява надзор за гарантиране на статут без полиомиелит. „През следващите четири години трябва да имунизирате 600 милиона деца“, обяснява Пикони. „Кампанията на Ротари ще спомогне ваксината да бъде закупена и да достигне до всички тези деца, независимо къде се намират.“

Вниманието ще се съсредоточи главно върху останалите страни с полиомиелитна ендемия: Афганистан, Индия, Нигер, Нигерия и Пакистан, които общо носят отговорност за повече от 85% от случаите на полиомиелит през 2001 г. и са смятани за райони с висока заразяемост, и Ангола, Египет, Етиопия, Сомалия и Судан, които представляват райони с ниска заразяемост, носещи отговорност за по-малко от 15% от новите случаи на заболяване от полиомиелит през последната година.

„Всяка от тези държави е постигнала огромен прогрес, но всяка има своя уникален набор от предизвикателства“, заявява Каръл Белами, изпълнителен директор на УНИЦЕФ, на априлската пресконференция. „Чрез тази бипка за изкореняването на полиомиелита в световен мащаб ние успяхме да достигнем до деца, живеещи в някои най-отдалечени мес-

та при най-опасните условия, които можем да си представим. През следващите дни и месеци ние трябва да продължим тези безпрецедентни усилия, като използваме всичките си ресурси, за да достигне полиомиелитната ваксина и до последното дете. Ние имаме уникалната възможност да постигнем една наистина глобална победа в този несигурен свят.“

Деенак Канур, председател на Индийския национален комитет „Полио Плюс“ и член на Ротари клуб в Южен Делхи, казва: „Работата е почти свършена (в Индия). Но най-опасната дума в речника е „почти“. Ние се радвахме, когато хилядите случаи на полиомиелит намаляха до неколкостотин, а днес имаме причина да празнуваме, защото са останали само няколко случая. Но новата глава започва с тези няколко случая.“

Добрата новина за Индия е, че географското разпространение на вируса е намалено. През 2001 г. Индия съобщи за 268 случая на полиомиелит (леко увеличение в сравнение с 2001 г.), като 95% от тях са в северните щати Бихар и Утар Прадеш. Канур казва, че през тази година ще бъдат осъществени разнообразни проекти, включително и мобилизиране на доброволци от селата и ученици за популяризиране на кампанията; ще продължи осъществяването на проектите „Видео-фургон“ и „улични музикални представления“, които са особено полезни при разясняването на Полио-Плюс на неграмотното население; както и модернизирването на местните медии, за да оказват подкрепа.

Според Канур предизвикателствата включват: обща слаба интензив-

Десет полиоендемични държави и недостиг от 275 \$ стоят между провала и успеха



Опасният полиомиелитен вирус остава ендемичен в 10 държави: Афганистан, Ангола, Египет, Етиопия, Индия, Нигер, Нигерия, Пакистан, Сомалия и Судан.



ност на редовните имунизации против обичайните детски болести, претоварени служители в здравеопазването, безразличие на обществото поради многобройни имунизационни кампании и открито недоверие към имунизациите от страна на някои народности.

„Ние двамата с изпълнителния директор (ПолиоПлюс, Индия) Раджив Тангон отидохме на посещение на открито в Морабабад. Той се счита за „световна столица на полиомиелита“, тъй като произходът на повече от половината случаи е бил проследен до преобладаващия в този район вирус“, разказва Канур. „Една от причините за бурното му размножаване е съпротивата на определена малцинствена общност.“ Дватама посетили една колиба в боргеите, за да убедят една майка да им позволи да дават ваксина на капки на малкото ѝ момче. Най-накрая, след като накарала двамата мъже да ѝ обещаят, че няма да кажат на съпруга ѝ, тя им позволила да имунизират бебето ѝ.

„Нейният съпруг беше убеден, че програмата за имунизирание има за цел да намали населението на тяхната общност, като направи децата импотентни“, обяснява Канур. „Когато излязохме от колибата, видяхме едно осакатено от полиомиелит момиченце да играе в калта. Съседите ни казаха, че момиченцето се е заразilo с полиомиелит преди няколко месеца и е дете на същата тази майка.“ Работещите с полиомиелитната ваксина в Индия срещат подобна съпротива, дължаща се на недостатъчна или невярна информация, или на разпространяваните слухове, твърди Канур.

Афганистан и Пакистан също предлагат предизвикателства, но там е отбелязан добър напредък. Въпреки Войната и бежанските кризи след 11 септември, Афганистан отчете са-

мо 11 случая на полиомиелит през 2001 г. (намалени от 120 през 2000 г.), съсредоточени в два главни района. Проведени са две поредици от Национални дни на имунизацията (НДИ) през септември и ноември 2001 г., като Ваксината е достигнала до 35 милиона деца; тази година НДИ отново започват да се провеждат в средата на април, като се осъществява координация с Пакистан за покриване на трансграничните райони.

„Страната (Афганистан) има най-належаща нужда от стабилност и от незабавното започване на работата по възстановяването ѝ“, казва ротарианецът Абдул Хай Хан, председател на Пакистанския национален комитет „ПолиоПлюс“ и член на Ротари клуб - Карачи. „Афганистанците са издръжливи и по време на моите посещения в Афганистан с цел да контролирам техните НДИ, бях впечатлен от всеотдайността им. Смятам, че щом те веднъж получат възможност да се движат свободно из страната и се подсилят необходимите средства, изкореняването на полиомиелита ще бъде осъществено за кратко време.“

Хан ни съобщава от Пакистан: „Ние имаме работа с огромно население от 140 милиона, като 30 милиона от тях са деца под петгодишна възраст и близо 30% живеят в гъсто населени или бедни райони с лоши санитарни условия.“ Все пак районите с висок риск са идентифицирани и са обект на специално внимание по време на имунизационните кампании. Сезонът на висока заразяемост с полиомиелитен вирус е от май до септември.

„Това ще бъде пробният период, през който ще докажем, че контролираме положението и можем да се нагяваме да се доближим до отчитането на нулев резултат при случаите на полиомиелит“, казва Хан. „Истинското предизвикателство включва обучаването и преобучаването на здравни работници, доброволци и контролори, подобряването на наблюдателната система и осигуряването на по-добър транспорт за здравните работници и доброволците, за да могат да достигнат до най-отдалечените, най-изолираните райони през горещия летен сезон.“

Но изобретателността и творчеството носят успех. Хан разказва една история за афганистански бежански лагер в покрайнините на Карачи.





Здравните работници докладвали, че живеещите в лагера не позволявали децата им да бъдат имунизирани. „Трябваше ни известно време, за да разследваме случая и бяхме приятно изненадани да открием, че отказът им се дължи на липса на информация. Нашите здравни работници не говореха техния език и не можеха да им обяснят целта на тези посещения от врата на врата. А в лагера се бяха приютили голям брой нерегистрирани бежанци, поради което старейшините на лагера не желаеха да допуснат гържавни чиновници (здравните работници) да ходят от врата на врата.“

Решението? Ние просто намерихме две афганистански момичета, които учеха в местен медицински колеж, обяснихме им какъв е проблемът и те отидоха в лагера, за да разговарят със старейшините му. На следващия ден двете момичета бяха придружавани от 100 техни състуденти, а след това, като работеха по осем часа на ден, те за два дни имунизираха 10 000 афганистански деца под петгодишна възраст, които търсехме от две години.“

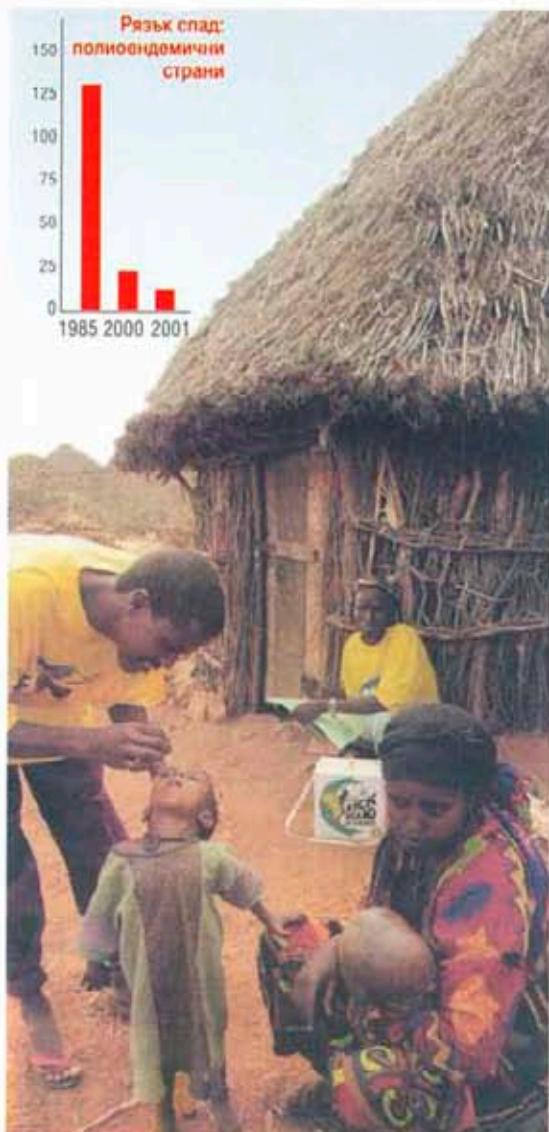
Поради недостигащите средства, поради продължаващата заплаха от световен конфликт и по-специално от такъв в 10-те страни с ендемичен полиомиелит, специалистите напоследък бяха принудени да отправят ново предупреждение: „След като заболяемостта от полиомиелит е достигнала най-ниското си ниво в историята, трябва да увеличим усилията си, за да приключим с изкореняването на болестта и имунизациите сега, преди глобалната нестабилност да пресече тази възможност.“

Когато започнахме битката за изкореняване на болестта през 1988 г., полиомиелитът причиняваше парализа на повече от 1000 деца дневно. През 2001 г. имаше много по-малко от 1000 случая за цялата година“, казва Д-р Гро Харлем Бринтланд, генерален директор на СЗО, по време на съвместната пресконференция през април. „Но ние все още не сме приключили работата си, а последната година ни показва, че живеем в свят, където сигурността и достъпът до децата не могат да бъдат гарантирани. Затова аз настоявам светът по-скоро да приключи с тази работа. Да изкорени полиомиелита, докато все още това е възможно.“

За щастие, в африканските гържави Ангола, Сиера Леоне и Сомалия воюващите страни свалиха оръжието си и позволиха на здравните работници да достигнат до децата. През 2000 г. 16 западноафрикански гържави координираха дейността си по имунизиранието и в резултат на това повече от 80 милиона деца бяха имунизирани. През 2001 г. засегнатите от конфликта страни в Централна Африка, включително Ангола и Демократична република Конго, за първи път проведоха синхронизирано своите НДИ и 16 милиона деца бяха ваксинирани.

За да се спре разпространението на полиомиелитния вирус в Африка до края на 2002 г., вниманието трябва да се съсредоточи върху провеждането на НДИ в Северна Нигерия покрай границата с Нигер. Голям напредък е постигнат в Ангола, Египет, Етиопия, Сомалия и Судан и нашата цел е да спрем разпространението на вируса до средата на 2002 г., при положение че в тези пет гържави имаме стабилна политическа ангажираност и спрем процесът на разпадане на сигурността.

В седемнайсет гържави има висок риск от възобновяване на разпространението на полиомиелитния вирус, включително Централноафриканската република, Чад, Република Конго, Демократична република Конго, Индонезия, Мадагаскар и Мозамбик. В тези страни или напоследък има ендемичен полиомиелит, или граничат с ендемични райони. При тях е налице също така слабо покрити-





тие собичайните задължителни имунизации или недостатъчни възможности за надзор, или и двете. В тези сържави има нужда от допълнителна и продължителна имунизационна активност и трябва да сме сигурни, че нито едно дете там не е пропуснато.

„Ако не приключим окончателно с това“, предупреждава Пикони, „този вирус доста бързо може да се прок-

радне обратно. Необходимо е да не отслабваме вниманието си и да елиминираме тази болест, която може да бъде предотвратена чрез ваксиниране.“

Ан Щайн*

Източник: The Rotarian, август 2001 г.

** Ан Щайн е американска журналистка от Еванстън, щата Илинойс, пише в областта на здравеопазването и заниманията с фитнес, много нейни статии, посветени на усилията за изкореняването на полиомиелита, са поместени в The Rotarian.*

Да изпълним нашето обещание да изкореним полиомиелита

Предизвикателството на Ротари за 2002-03г.: 80 МИЛИОНА ДОЛАРА

Ротари интернешънъл официално обяви началото на своята кампания за набиране на средства за изкореняването на полиомиелита, за да подпомогне попълването на липсващите средства по глобалната инициатива за изкореняване на полиомиелита. В момента не достигат 275 милиона долара и това е главната пречка за постигането на пълна победа над полиомиелита до 2005 г.

Цел на кампанията: 80 милиона американски долара. Настояваме всеки Ротари клуб да си постави своя цел в кампанията и да я постигне чрез дарения и залог (най-много за срок от три години) от страна на ротарианци и чрез подкрепа от страна на Интеракт, Ротаракт, фирми и фондове на общността.

Срок: 1 юли 2002 г. - 30 юни 2003 г. През следващите няколко месеца доброволци на кампанията ще посетят вашия Ротари клуб и ще ви представят апела на кампанията. Резултатите ще бъдат оповестени на конгреса на Ротари интернешънъл в Бризбейн, Австралия, през юни 2003 г.

Кой кой е: Екипът на кампанията се състои от близо 35 000 ротарианци, които работят в подкрепа на дистрикт гуверньорите на Ротари през 2002-03 г. Това включва 530 председатели на районните кампании, 4000 областни координатори и 30 000 председатели на Ротари клуб кампании. Създадени са 33 национални и мултинационални комитета.

Признание за дарителите: Подпомагащите кампанията имат право на наградата за официално признание „Пол Харис“ и на всички други подходящи форми на признание за дарителите от страна на Фондация Ротари на Ротари интернешънъл.

Как вие можете да помогнете: Помогнете на вашия клуб при определянето на неговата цел в кампанията. Участвайте в дейността на вашата клубна общност по набиране на средства. Помогнете за популяризирането на ролята на Ротари за изкореняване на полиомиелита.



Основи на ротарианството

Колкото повече научавам за Ротари, толкова повече го обиквам!

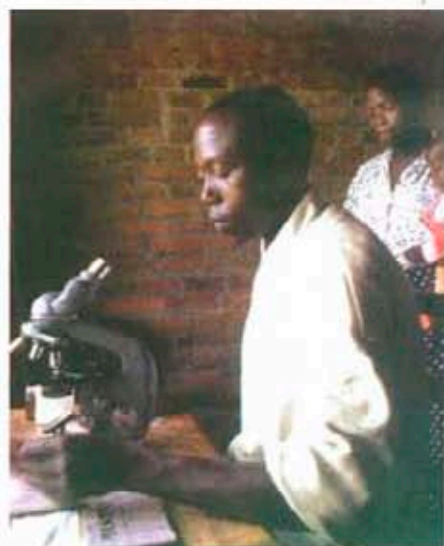
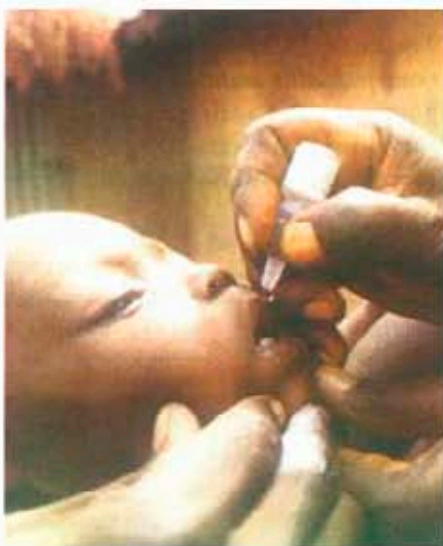
Майкъл Сленвик, САЩ

Ротари интернешънъл - най-старата и престижна хуманитарна организация в света, обединява повече от 30 000 клуба от над 160 страни. Членовете ѝ образуват глобална мрежа от лидери в бизнеса и професиите, които доброволно отдават своето време и талант, за да служат на своите общности и света. Мотото на Ротари „Service Above Self“ (За безкористна служба) изразява хуманитарния дух на неговите над 1.2 млн. членове. Силната дружба между ротарианците и значимите обществени и международни проекти отличават Ротари в целия свят.



В Ротари съществува богата и понякога сложна традиция и организационна структура с много програми и обичаи, които могат да бъдат неясни за новите, а и за не съвсем новите членове.

Следващите страници ви запознават със същността на Ротари - основните знания, които ще ви информират по-добре за Ротари и ще ви накарат да се чувствате горди, че сте ротарианци.





Ротарианска осведоменост

Организация на Ротари

Ротарианците са членове на Ротари клубовете, които принадлежат към глобалната организация Ротари интернешънъл. Всеки клуб избира своето ръководство и има значителна автономия в рамките на Конституцията и Правилника на Ротари.

Клубовете са групирани в 530 ротариански дистрикта, всеки от които се ръководи от дистрикт гуверньор, който е „офицер“ на Ротари. Администрацията на дистрикта, включително асистент-гуверньорите и различните комитети, направлява и подкрепя клубовете. Ефективните Ротари клубове се стремят да запазят или увеличат членската маса; да участват в хуманитарни проекти в полза на своята общност и общности в други страни; подкрепят Фондация Ротари финансово и чрез участие в програмите; възпитават лидери, способни да служат в Ротари не само на клубно ниво.

19-членният **Съвет на директорите на РИ**, включващ президента и елект президента, се среща на четиримесечие, за да определя политиката на Ротари. По традиция **президентът на РИ**, който се избира ежегодно, предлага тема и акцент на годината.

Докато президентът на РИ е главен администратор, действащото управляващо лице е **генералният секретар**, който ръководи персонал от около 600 души в Световната централа на РИ в предградието Чикаго на Илинойс, САЩ, и в седемте международни офиси в Аржентина, Австралия, Бразилия, Индия, Япония, Корея и Швейцария. Офисът на РИ за Великобритания и Ирландия (RIBI) в Англия обслужва клубовете от този регион.

Отговорности на членството в Ротари

Какво получават ротарианците от Ротари зависи от това, какво влизат в него. Много от изискванията имат за цел да помогнат на членовете по-пълно да се наслаждават на ротарианския живот.

Клубът е крайъгълният камък на Ротари и **присъствието на седмичните сбирки** позволява на членовете да се радват на дружбата в клуба и обогатяват техните професионални и лични знания. Ако членовете пропуснат сбирка на своя клуб, могат да разширят познанията си за Ротари като **компенсираат с присъствие в друг клуб**, където и да е по света - практика, която гарантира на ротарианците топло посрещане във всяко кътче на земното кълбо. Мястото и времето на сбирките търсете в The Official Directory или в секцията Where Clubs Meet в уебсайта на РИ.

Редовното посещение на сбирките позволява на членовете да изпълнят друго важно задължение - да участват в **проектите за клубна служба**. Те научават повече за участието на клуба в местни и международни проекти и могат да вложат времето и таланта си там, където са най-необходими.

За да запазят клубовете си силни, ротарианците трябва да си разделят отговорността за привличане на **нови хора в Ротари**. Дори новите членове могат да водят гости на сбирките или да ги канят за участие в хуманитарни проекти. Ценността

Проверете знанията си за Ротари

1. Коя е най-голямата частна международна програма за стипендии?
2. Кой е първият Ротари проект за служба?
3. Как се нарича организацията към Ротари Интернешънъл, която се занимава с ученици от средните училища?
4. Каква сума (в щатски долари) трябва да събере Ротари за изкореняването на полиомиелита до 2005 г.?
5. Кой е последният регион в света, обявен за чист от полиомиелит?
6. Ротари Интернешънъл е най-старата световна организация на клубове за служба. (Вярно или невярно)
7. Всеки долар, дарен на Фондация „Ротари“ се използва за хуманитарни и образователни програми. (Вярно или невярно)
8. Ротарианците от САЩ представляват половината от ротарианците по света. (Вярно или невярно)
9. Почти 50 ротарианци помагат в съставянето на устава на Обединените нации. (Вярно или невярно)
10. Първият Ротари клуб, чартиран в неанглоговоряща страна е бил в Куба. (Вярно или невярно)



на Ротари не се нуждае от доказателства, но най-добрият начин да запазим интереса на потенциалните членове е да им позволим лично да усетят духа на приятелството и решимостта ни да служим.

Да се **поддържа интереса на членовете към Ротари** е друга отговорност. Добрата клубна гружка и включването им от самото начало в проектите са два от най-добрите начини за запазване на членството.

Водещи принципи на Ротари

През времето на съществуване на Ротари са се установили няколко основни принципа, от които ротарианците се ръководят при постигане на идеала за служба и високи етически стандарти.

Целта на Ротари, формулирана за пръв път през 1910 година и адаптирана през годините като мисия на Ротари, дава кратка дефиниция за целта на организацията и отговорностите на отделния клубен член.

Целта на Ротари е да насърчава и развива идеала за служба на обществото като основа на достойно начинание, и в частност да насърчава и възпитава:

Първо. Създаването на познанства като възможност да бъдеш полезен и служиш;

Второ. Високи етични норми в бизнеса и професията, признаване значимостта на всяко полезно занятие, както и стремежа на всеки ротарианец да защитава името на своята професия и да служи на обществото;

Трето. Прилагането на практика на идеала за служба на обществото в личния живот, бизнеса и обществен живот на всеки ротарианец;

Четвърто. Международното разбирателство, добрата воля и мира чрез приятелство на бизнесмени и професионалисти от цял свят, обединени от идеала за служба на обществото.

Класификационният принцип е гаранция, че клубното членство представя професионалния и бизнес профил на общността. При тази система класификацията на всеки член се основава на неговата или нейната професия; броят на членовете, заемащи дадена класификация, се ограничава от големината на клуба. Резултатът е професионално разнообразие, което оживява социалната ат-

мосфера в клуба и е богат източник на професионален опит при изпълнение на клубните проекти.

Четирите авенюта (направления) на служба, базиращи се на целта на Ротари, са крайъгълният камък и основата на клубната дейност:

- **Клубната служба** се фокусира върху заздравяване на гружбата и осигуряване ефективната работа на клуба;

- **Професионалната служба** насърчава ротарианците да служат на другите чрез своята професия и да прилагат високи етически стандарти;

- **Службата на обществото** включва проектите и дейностите на клуба за подобряване на живота в общността;

- **Международната служба** обхваща разширяване на хуманитарната дейност на Ротари в целия свят и насърчаване на мира и разбирателството между хората.

Четиристранният тест, към който се придържат ротарианците в техния професионален живот, е създаден от ротарианеца Хърбърт Тейлър през 1932 г. Преведен е на повече от 100 езика.

Четиристранен тест за онова, което мислим, казваме или правим

1. Това ли е истината?
2. Справедливо ли е спрямо всички, които засяга?
3. Ще създаде ли това добронамереност и по-добри приятелства?
4. Ще бъде ли от полза за всички, които засяга?





ОСНОВИ НА РОТАРИАНСТВОТО

Програмите на РИ

Следните програми и начини за служба дават на ротарианците възможност да откликнат на нуждите на собствената им общност и да оказват помощ на нуждаещите се в целия свят.

Интеракт. Ротари клубовете организират и подпомагат тази хуманитарна организация за младежи на възраст от 14 до 18 години. Съществуват повече от 8300 клуба в 109 страни.

Ротаракт. Ротари клубовете организират и подкрепят тази организация за младежи на възраст от 18 до 30 г. В нея младежите развиват лидерски и професионални умения. Съществуват 7200 клубове в 152 страни.

Ротариански обществени отряди (РОО). Ротари клубовете организират и подпомагат тези групи от неротарианци, които работят за подобряване на живота в тяхната общност. Съществуват почти 4500 РОО в 68 страни.

Ротарианските групи по интереси - професионални, свързани с отгива и здравето, са отворени за всички ротарианци с общи интереси. Има около 75 сдружения.

Ротариански приятелски обмен. Ротарианците и техните семейства взаимно си гостуват с приятели от други страни, като научават повече за културата на съответната страна от първа ръка.

Доброволци на Ротари. Докато всеки ротарианец е един вид доброволец, стотици ротарианци със специални умения и опит чрез РИ служат доброволно в чужбина за кратки периоди от време.

Ротариански младежки обмен. Клубовете и дистриктите спонсорират и са домакини на учащи се на възраст от 15 до 19 години, които отиват в чужбина за една академична година или в продължителна ваканция; годишно се осъществяват около 7000 обмена.

Ротариански награди за млади лидери (РИЛА). Клубовете и дистриктите спонсорират семинари за откриване и развитие на лидерски качества у млади хора на възраст от 14 до 30 години.

Служба на световната общественост. Ротари клубовете и дистриктите осъществяват международни партньорства за оказване на помощ чрез хуманитарни проекти на клуб или дистрикт от друга държава; много такива проекти се финансират чрез субсидии по хуманитарните програми на Фондация Ротари.

Възможности за служба. Ротари интернешънъл препоръчва на клубовете да планират дейността си в 9 основни направления: децата от рисковите групи, инвалидите, здравеопазването, международното разбирателство и доброта воля, ограмотяването, демографски проблеми, бедността и глада, опазването на планетата Земя, проблемите на населеното място.

Фондация Ротари

Фондация Ротари към Ротари интернешънъл е благотворителна корпорация, която получава дарения на обща стойност над 70 млн. долара годишно и дава около 65 млн. долара всяка година в помощ на хуманитарни и образователни програми, осъществявани от клубовете и дистрикти. Даренията от ротарианците отиват в **Годишния програмен фонд** на Фондацията, който осигурява субсидии и награди чрез програмите на Фондация Ротари, и в **Постоянния програмен фонд** - дарения, от които само приходите се изразходват в подкрепа на програмите на фондацията, осигурявайки продължителна жизнеспособност на фондацията.

Всеки долар, дарен от ротарианци, подпомага хуманитарните и образователните програми, които дават възможност на ротарианците да разширят интернационално своята служба. Клубове и дистрикти кандидатстват и получават субсидии





от фондацията за осъществяване на много стойностни проекти по целия свят.

Мисията на Фондация Ротари е да подкрепя усилията на РИ в осъществяването на основната цел на Ротари, ротарианската мисия и постиженията в световното разбирателство и мира чрез местни национални и международни хуманитарни, образователни и културни програми.

Хуманитарни програми (Грантс)

Средствата, отпускани за хуманитарни програми, дават възможност на ротарианците да увеличат издръжката за международните проекти за служба на обществото, които осигуряват водозточници, подслон, медицински грижи, класове по ограмотяване и други съществени неща за хората в нужда. Ротарианското участие е ключът към успеха на тези проекти.

Новата структура на хуманитарните субсидии

От 1 юли 2003 г. Съветът на директорите на Фондация Ротари възприе нова структура, която ще разпредели субсидиите за хуманитарни програми в 4 категории:

1. Опростени дистрикт субсидии, които ще дават възможност на дистриктите да използват част от своите DDF (Фонд, предназначен за дистрикта), в полза на дейностите за служба, които в момента обхващат и други програми за подпомагане.
2. Индивидуални субсидии, които ще заместят субсидиите за Ротари доброволци и Дискавъри грантс.
3. Мачинг грантс
4. Субсидиите „Блейн“ за обществена имунизация.

Блейн грантс за обществени имунизации - предоставят на американските Ротари клубове и дистрикти до 1000 долара във фондовете на Мачинг грантс за имунизации в техните общности.

Субсидии по Програмата за обществено подпомагане дават възможност на ротарианските дистрикти да използват средствата от своя DDF (Фонд, предназначен за Дистрикта) по проектите за служба в своите държави.

Дискавъри грантс - субсидии за планиране на международни проекти за служба на обществото.

Субсидии за Ротари доброволци - тази програма осигурява средства за пътуване и общи разходи на ротарианци, бивши възпитаници на Ротари Фондацията или ротарактори. Целта е доброволците да подпомогнат онези области от света, които се нуждаят от техните познания и опит.

Helping grants - Помощни субсидии - подпомагат хуманитарни проекти в държави, където няма Ротари организация или където участието на местните ротарианци е ограничено.

Мачинг грантс за международни хуманитарни проекти - подпомагат дейността на Ротари клубове и дистрикти при изпълнението на международни хуманитарни проекти в сътрудничество с Ротари клубове от други страни.

Субсидии за нови възможности - подпомагат проекти, които отговарят на идеалите на Ротари, но не съдържат подходящите критерии за съществуващите програми на Фондацията.

Образователни програми

Образователните програми са предназначени да подпомагат международното разбирателство чрез сплотяване на хората от различни държави и култури. Ротарианците участват в тези програми като дават подслон на стипендианти, като ръководители на работни групи по програмата Group Study Exchange и др. дейности.





Посланически стипендии се присъждат на студенти, които служат като посланици на добра воля по време на обучението си в други страни.

Ротари стипендии за мир се присъждат на отделни личности за обучение в Ротари центрове за международни науки по въпросите за мира и решаването на конфликти.

Обмен на работни групи

Това е програма за обмен на мъже и жени на възраст от 25 до 40 години между дистриктите в отделните страни за обмяна на професионален и бизнес опит.

Ротари стипендии за университетски преподаватели

Това са стипендии за преподаватели от сферата на висшето образование, които ще преподават в университети в развиващите се страни (различна от тяхната).

ПолиоПлюс - финалната кампания за свят, свободен от полиомиелит

Програмата ПолиоПлюс осигурява средства за ваксините и тяхното транспортиране до местата на масовите имунизационни кампании, подпомагане на социалната мобилизация, осигуряване на надзор и лаборатории в помощ на финалните етапи от изкореняването на полиомиелита.

Целта: Да се изкорени полиомиелита по целия свят до 2005 г. по случа-

чай стогодишнината от основаването на Ротари.

Главни партньори в инициативата за глобалното изкореняване на полиомиелита са:

РИ, Световната здравна организация, UNICEF, Американските центрове за контрол и предпазване от болести.

Постиженията

- Ротарианците събраха 247 млн. долара в периода 1985-1988 г. за изкореняването на полиомиелита. Към 1.01.2002 г. Ротари събра

ларата за глобалното изкореняване на детския паралич и тази цифра би трябвало да надхвърли 500 млн. долара до 2005 г.

- Случаите на полиомиелит намаляха над 99 %, от 350 000 през 1985 год. до 600 случая през 2001 г.

- Полиомиелитът е унищожен в Западното полукълбо (1994 г.), в Западния регион на Тихия океан (2000 г.) и в Европа (2002 г.).

- Над 2 милиарда деца са имунизирани против детски паралич от 1985 г. насам.

- Стоотици хиляди ротарианци са били мобилизирани да помагат за имунизирването на децата, да доставят ваксината, да осъществяват Националните дни за имунизации и да ръководят надзора върху болестите независимо от бедната инфраструктура, крайната бедност и конфликтите в много държави.

Ползата: Човечеството ще избегне огромните страдания, причинявани от болестта, и годишно ще бъде спестявана сумата от 1.5 млрд. долара.

Главното препятствие: Необходимо са 275 млн. долара, за да се финансират останалите нужди по изкореняването на полиомиелита.

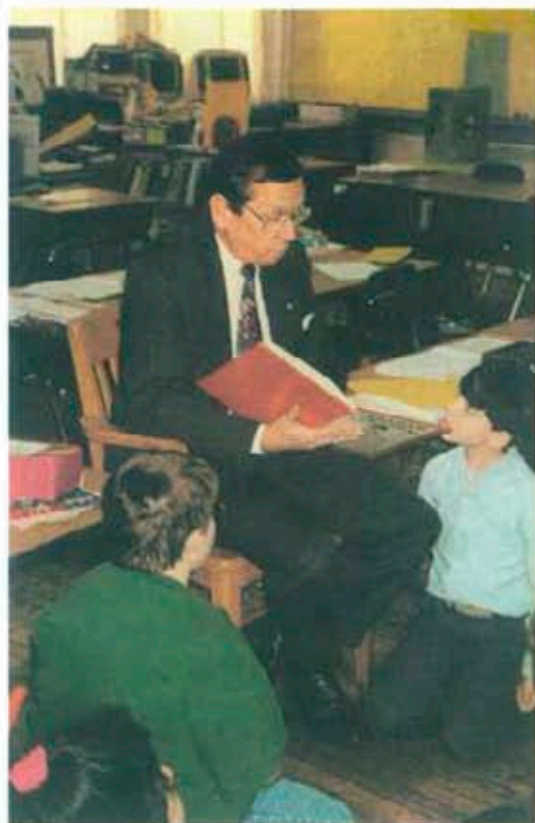
Стратегията: Едногодишна кампания „Да изпълним нашето обещание: изкореняването на полиомиелита“ беше започната на 1 юли 2002 г. с цел да се съберат 80 млн. долара чрез Фондацията на Бил и Мелинда Гейтс, Фондацията на Обединените нации и Световната банка.

Дистрикт, регионални и международни срещи

Няколко важни срещи събират заедно ротарианците, за да споделят идеи, да отбелязват успехите си, да се наслаждават на приятелството си, да чертаят планове за бъдещето. Най-голямото от тези събития е Конгресът на РИ, провеждан ежегодно през май или юни в различни части на ротарианския свят.

На тези четиридневни форуми се изказват световни и ротариански лидери, предлагат се зрелищни забавления, отразяващи местната култура, и дават възможност да се усети истинският дух на международната ротарианска дружба.

Президентските конференции се провеждат всяка година в различни части на света и разглеждат теми,





определени от президента на РИ и свързани основно с региона, в който се провеждат. Тези конференции са място на оживени дискусии и възможност за формиране на международни партньорства в службата.

Желателно е ротарианците да присъстват на конференцията на своя дистрикт - годишна среща, на която се представя работата на клубовете и дистрикта. Тази конференция съчетава дружбата и обучението и позволява на ротарианците пряко да участват в планирането на бъдещето на дистрикта.

Променящото се лице на Ротари

Гениалното в Ротари е неговата способност да отговори на нуждите на деня - от грижата за децата до подкрепата за бежанците и развитието на селските райони.

На местно и международно ниво се създават множество програми: от инициативи за децата от рисковите групи до хуманитарни субсидии за намаляване на бедността.

Промени се извършват и вътре в Ротари. През 80-те години на миналия век към редиците на организацията се присъединяват първите жени - бизнес и професионални лидери. Ротари постоянно разширява международния си обхват като 2/3 от ротарианците живеят извън САЩ.

Технологиите също променят начина и бързината, с която ротарианците общуват помежду си, популяризират дейността си и се ангажират в делата на Ротари.

Ротари клубовете променят мястото и времето на своите срещи, за да направят членството по-лесно и удобно в съответствие с претоварените ни професионални и лични графици. Ротари клубовете се срещат в различно време на деня в обществени места като ресторанти, библиотеки, музеи, а също така в приюти за бездомни, на плавателни съдове, и в съответствие с най-ранната ротарианска традиция - на работното място на членовете.

В експериментален стадий са някои важни промени. Законодателният съвет от 2001 г. одобри тригодишен проект, според който РИ може да чартира до 200 клуба, отклоняващи се от Стандартната конституция на Ротари клуб. Пилотните клубове променят честотата на сбирките,

облекчават правилата за присъствие и предлагат нови видове членство, включително корпоративно и семейно, с цел да привличат и задържат членове. Нов модел е киберклубът. Ако пилотните клубове се окажат успешни, през 2004 година Законодателният съвет ще приеме тези нововъведения.



Отговори на теста от 12 стр.

1. Посланическите стипендии на Ротари
2. Изграждане на обществена тоалетна до Сити Хола в Чикаго
3. Интеракт
4. Около 500 млн. долара
5. Европа
6. Вярно
7. Вярно
8. Неверно, приблизително 1/3
9. Вярно
10. Вярно



Жалоните на Ротари

- 1905 г. Чикагският адвокат Пол Харис организира първата среща на Ротари на 23 февруари, довела до създаването на Ротари клуб - Чикаго.
- 1906 г. Ротари клуб - Чикаго построява обществена тоалетна до Сими Хол, което е първият проект осъществен в полза на обществото.
- 1910-11 г. Пол Харис е избран за първия президент на Националната асоциация на Ротари клубове на Първия конгрес на Ротари.
- 1911-13 г. Учредяват се клубове в Канада, Великобритания и Ирландия. Организацията сменя името си на Международна асоциация на Ротари клубове. Започва издаването на сп. The National Rotarian.
- 1915-16 г. Чартиран е клуб в Куба, първата неанглийско говореща страна.
- 1916-17 г. Президентът Арч Клъмпф предлага да се основе гарителски фонд - предшественикът на Фондация Ротари.
- 1923-24 г. Приема се настоящата емблема на Ротари.
- 1942-43 г. Ротарианската конференция по въпросите на образованието и културния обмен подготвя почвата за създаване на ЮНЕСКО.
- 1945-46 г. 49 ротарианци помагат в изгонването на успава на Обединените нации.
- 1946-47 г. Основателят Пол Харис умира в Чикаго. С изсипалия се порой от дарения от ротарианци се поставя началото на програмата „Ротари фелоус“.
- 1948-49 г. Първите 18 стипендианти по програмата „Ротари фелоус“ учат в чужбина. Това е предшественикът на програмата „Посланически стипендии“.
- 1962-63 г. Създаден е първият Интеракт клуб в Мелбърн, Флорида, САЩ. Поставя е началото на програмата „Служба на световната общественост“.
- 1965-66 г. Начало на програмите „Matching grants“ и „Group Study Exchange“
- 1968-69 г. Поставя се началото на програмата Ротаракт.
- 1979-80 г. Фондацията отпуска субсидия за имунизиранието на 5 млн. деца от Филипините против детски паралич и подготвя почвата за Полио Плюс.
- 1984-85 г. Ротари започва програмата „ПолиоПлюс“ и кампания за събиране на 120 млн долара за имунизиранието на децата от целия свят.
- 1985-86 г. Членството нараства на 1 млн. души.
- 1986-87 г. Стартира програмата Ротариански селски отряди (сега Ротариански обществени отряди)
- 1987-88 г. Чрез кампанията Полио Плюс ротарианците събират 247 млн. долара.
- 1988-89 г. Към Ротари се присъединяват първите жени. Възстановява се ротарианството в Полша и Унгария.
- 1994-95 г. Западното полукълбо е обявено за свободно от детски паралич.
- 1998-99 г. Основани са центрове на Ротари за обучение по въпросите на мира и решаване на конфликти.
- 2000-01 г. Западният тихоокеански регион е обявен за свободен от детски паралич.
- 2001-02 г. Европа е обявена за регион без детски паралич. Ротари обявява кампания за събиране на 80 млн. \$, за глобалното унищожаване на полиомиелита до 2005 г.



Да се гордеем, че сме ротарианци



Ротарианците посвещаваат времето и таланта си не само за унищожаването на полиомиели-та, но също така за стотици други каузи. Представяме ви някои от хуманитарните и миротворчески дейности, заради които Ротари е известен в целия свят.

Медицинските мисии на Ротари

Лекари ротарианци от няколко европейски страни са създали Ротариански лекарски банки, които изпращат членовете си в отдалечени райони в Африка за два месеца или за по-дълъг период. Всяка година повече от 400 лекари достигат до 10 000 пациенти без достъп до болница, които иначе не биха получили медицински грижи.

Ротаплас (ротарианска пластична хирургия) е доброволен медицински проект, включващ 230 РК от САЩ и около 1000 доброволци. Мисиите на Ротаплас - една от спонсорираните от Ротари програми, осигуряват на хиляди деца пластични операции за корекция на „заешка усмивка“ и други лицеви деформации.

Чрез програмата „Да подарим живот“ - инициатива на РК и дистрикти, безнадежно болни деца пътуват до САЩ, за да им бъде извършена животоспасяваща сърдечна операция, което не може да стане в собствената им страна.

Най-мощната, най-международната частна стипендиантска програма

По програмата на Фондация Ротари „Посланически стипендии“ всяка година 1000 стипендианти отиват да учат в чужбина, като всеки от тях се подготвя за кариера в областта на дипломатията, управлението и международните отношения.

От 1947 година повече от 30 000 мъже и жени от 100 нации са били стипендианти на Ротари. Сред многото, постигнали признание в своите области, са американският журналист Вил Мойърс, немският архитект Хелмут Ян и Садако Огато - съветник на Япония за Афганистан и бивш комисар на Обединените нации за бежанците.

Ограмотяване

Повече от половината от всички-те 30 000 РК участват в борбата сре-

щу неграмотността, от която стра-даш един милиард души. Проектът „Маяк на грамотността“ е особено ефективен в началните училища, образователните класове за възрастни и програмите за бездомните деца. То-зи новаторски метод на обучение дава забележителни резултати.

Дългосрочно развитие

Ротарианците осигуряват дългос-рочно развитие като предоставят на бедни предприемачи малки заеми в па-ри или в стоки, или като подкрепят цялостни обществени проекти за раз-витие.

В Уганда по подкрепян от Ротари проект се доставят крави за членовете на женска кооперация, а коопераци-ята предоставя първите родени те-лета на други жени. В Еквадор възоб-новяем заемен фонд дава възможност на жени да започнат преуспяващ биз-нес в областта на общественото хра-нене. Малки заеми помагат на селяни от Филипините да започнат шиваш-ки и други видове бизнес.

Работа с младите

От най-ранните дни на Ротари ро-тарианците особено се интересуват от развитието на потенциала на мла-дите хора, като ги обучаваат, настав-ляват и вземат превантивни мерки, за да помогнат на децата от рисковите групи, и спонсорират насочени към младежта програми като Интеракт, Ротаракт, РИЛА и Младежкия обмен.

Почти 90 години помощ при бегствия

От 1913 г., когато клубовете в САЩ реагират на тежкото положение на жертвите на наводненията в средно-източните райони на страната, ро-тарианците доброволно отдават вре-ме и средства, за да помогнат при възстановяването на щетите от при-родните бегствия.

Много ротариански инициативи в подкрепа на пострадалите от бедст-вия райони са резултат от дейност-та на клубовете и дистриктите в помощ на жертвите от тях. Обаче през годините Ротари интернешънъл и Фондация Ротари подкрепят усили-ята, насочени към незабавно подпома-гане и дългосрочно възстановяване на пострадалите общности.

Горбачов в Барселона



За много от ротарианците, участвали в Конгреса на Ротари интернешънъл в Барселона, най-голям интерес предизвика речта на бившия президент на Съветския съюз Михаил Горбачов - настоящ председател на новата социалдемократическа партия в Русия и президент на Неправителствената фондация за социално-икономически и политически науки (Фондация „Горбачов“). Носителят на Нобелова награда от 1990 г. изигра значителна роля за приключване на студената война, с което стана възможно разширяването на Ротари в Русия и в други страни в Източна и Централна Европа. Днес в Русия има 71 Ротари клуба. Сп. The Rotarian от септември представя редактирани откъси от речта на Горбачов пред конгреса.

За значението на Ротари в днешния свят

Ротари е една от най-важните и заслужили доверие неправителствени организации в света. Днес Вашата организация означава много и затова този конгрес е от значение не само за вас. Той е важно събитие в международен аспект. Дискутираме проблеми, които трябва да бъдат решени незабавно.

Много пъти съм казвал, че политиките сами, без взаимодействие с гражданите и организации като Ротари интернешънъл, няма да могат да се справят с предизвикателствата, пред които са изправени световната общност и отделните нации.

За ангажимента на Ротари да служи

Много от членовете на Ротари са хора със средства и възможности, но те не се ограничават в собствените си грижи. Искат добър живот не само за себе си. Загрижени са за това, което става около тях. Виждат истинския живот такъв, какъвто е, и вземат присърце проблемите и страданията на другите. Желанието да даде своя принос за решаване на проблемите, с които се сблъсква светът - това е отличителна черта на вашата организация, и искам да поздравя всички вас за това.

За разнообразието в Ротари

Може би най-важното, което бих искал да подчертая, е голямото желание за ротарианците да събират хората, да обединяват хората от всички страни и съсловия. Доспазването е да ви погледне човек, да се вгледа в лицата ви, за да разбере че тук е

показано лицето на световната общност: енергични и дейни хора, представляващи своите нации и техните толкова различни култури. Те са се посветили на своята земя, култура и история, но в същото време искат да взаимодействат с останалите, да живеят в мир и да си помагат един на друг, за да подобрят живота. Това заслужава доверие. Това е което хората искат да чуят и вярвам, че правителствата и другите неправителствени организации също ще ви чуят.

За Ротари в Русия

Радвам се, че преди години, когато бях гържавен глава на Съветския съюз, разбрах същността на вашето движение и посрещнах делегация от Ротари интернешънъл, доколкото ми беше възможно подкрепих идеята за основаване на такива организации в Съветския съюз. Току-що чухте от Вашия президент, че днес в Русия има значителен брой клубове, в които са обединени добри и дейни хора, истински професионалисти и хора, които конструктивно подпомагат нашите усилия да извадим страната от дълбоката криза, в която се намира.

Когато посещавам различни райони в Русия, за да се срещам с членове на моята партия, аз също така се срещам с хората, които представляват Ротари. Членовете на Вашата организация с желание разговарят с мен и имаме много общо. Но истински ни обединява идеята, че след като всичко това се случва в нашата страна, ние трябва да направим нещо, за да помогнем на хората, да подобрим живота им възможно най-скоро, така че в края на краищата да изградим в Русия свободно, демократично и от-



ворено общество. Надявам се, че ще работим с вас, Ротари клубовете, за благо на Русия.

За ролята на Русия, Европейския съюз и САЩ

Както се развиват нещата в света, държавите като Русия, Европа като цяло и Съединените щати носят голяма отговорност. Мисля че един общ проект, включващ всички европейски страни - в това число и Русия, и Съединените щати, които са свързани исторически, културно и етнически с Европа, би изиграл решаваща роля, за да се подобри положението в целия свят. Те имат най-големия потенциал, историческия опит, политическия опит, културния опит и науката. Затова приветствам изявлението на руския президент Владимир Путин, който заема твърда позиция за сътрудничество със Запада, особено с Европа и САЩ. Предложил съм това да стане, като се даде на Русия статут на асоцииран член на Европейския съюз.

За образованието

Учените и образованите хора са стигнали до заключението, че никогата досега човечеството не се е сблъсквало с такъв темп на промени в технологиите, информацията, взаимната зависимост и социалнополитическата сфера. Пълният цикъл на тези промени се проявява само за две поколения. Често казваме, че човек трябва да се учи, да се учи и пак да се учи, за да не бъде изненадан от събитията, и казваме, че трябва да се преминава някакъв курс на всеки 5 или 10 години. Днес е ясно, че ако искаш да си в крак с живота, трябва да учиш всеки ден. При това положение ротарианската традиция да се помага на хората да овладяват новите технологии е от особена важност.

За бедността и конфликтите

Докато не постигнем стабилност чрез диалог, превенция на конфликти и политически преговори, светът няма да стане по-добър. Грижата за световния мир е нашият морален дълг, нашата голяма отговорност към себе си и към останалите.

Наивна грешка е да се мисли, че можем да запазим статуквото в света, докато половината от населението му (почти три милиарда души) преживява с един-два долара на ден,

или, ако някои мислят, че могат да подобрят живота в собствените си страни и в останалия свят без да обръщат внимание по-често на този проблем. Първо трябва да се заемем с проблема за бедността. Аз съм загрижен и разтревожен, че много хора с възможности, включително лидери в бизнеса, не се интересуват истински и дори не разбират това.

Разбира се, тревожим се за конфликтите. Да, има хора, които изповядват екстремизъм. Това е като природна сила, но тези хора са малко. От друга страна, има хора, които заемат деструктивни, крайни позиции, защото живеят с по долар на ден. Те са отчаяни, тъй като това не е живот - това е съществуване. Често младите хора искат да променят този начин на живот и биха се прогали на дявола, за да сложат край на бедността, отчаянието и униженията. Бедността подхранва международния тероризъм. Ако искаме сигурност в света, трябва наистина да се заемем с този проблем.

За околната среда

Положението с околната среда в глобален мащаб е застрашаващо, дори много опасно. Много хора смятат, че вече съществува глобална криза на околната среда. Точно сега е времето, когато трябва да направим нещо, когато трябва да преодолеем стария начин на живот и да нормализираме връзката на човека с останалата част от природата. Консуматорското общество тласка напред икономическия растеж на всяка цена, без да се съобразява с природата. Тази консуматорска философия ни води към печален край. Трябва да направим своя избор.

Не е нужно да ви припомням факта за глобалното затопляне на планетата. Грешат онези, които мислят, че това е само фантазия на учените и защитниците на околната среда. Подобно отношение е опасно за света. Затоплянето на климата означава повече суша. Дори и днес няма достатъчно питейна вода. Ако използваме повече вода за напояване и ако засушаването продължи, много страни няма да произвеждат достатъчно храна. Така че виждаме верига от проблеми. Нека започнем истинска битка за околната среда, за здравословна околна среда - във всяко семейство, във всеки град, в целия свят.



11 септември: една година по-късно

След трагедията ротарианците намират сили в своята служба

Атаките от 11 септември 2001 г. в Ню Йорк и Вашингтон ужасиха милиони хора. Загубата на хиляди живота и неизмеримата скала на разрушението, причинени на място, смятано за неуязвимо за такава опустошителна агресия, смаяха света. Най-тежкият удар беше този, който погуби хората, които обичахме, които живееха

или работиха близо до атакуваните обекти. Но отчаянието, породено от събитията от този ден, се разпространи като шокова вълна. Хора от всякаква националност, раса и религия усетиха последиците от нещастията и се озоваха лице в лице с живота в един свят, където административни сгради и пътнически самолети изведнъж се превръщат в оръдия за масово разрушение.

Докато по-голямата част от обществото се луташе, ротарианците все пак намериха вярната посока, в която да насочат своите усилия, реагирайки почти мигновено и със състрадание, което винаги е било характерно за ротарианската служба. След този ужасен ден преди една година дистриктите в района на Ню Йорк и Вашингтон създадоха фондове в помощ на бегствите. Клубове и дистрикти по света се отзоваха с щедри дарения към тези фондове, откликнаха на призива на президента на РИ Ричард Кинг, който събра 1.8 млн. долара, използвани за подпомагане на афганистанските бежанци, живеещи покрай пакистано-афганистанската граница. След като ротарианците се заеха със задачата по успокояване и подпомагане на пострадалите, нещата започнаха да се оправят и това помогна на много ротарианци да затвърдят своята вяра в хуманността и ротарианските идеали.

В Англия Ротари клубът в Юксбридж посвети 2 дни на настаняването на 150 американци, останали в Лондон поради прекратяване на полетите след атаките. В Нюфаундленд, Канада, оказаха подобна помощ на пътуващите, останали в областта. В Северна Каролина членове на най-голямата афганистанска общност в САЩ основаха Ротари клуб - Хейуард Сънсет, за подпомагане на проекти за служба на обществото, които да насърчат възстановяването на мира в





Афганистан.

Във Франция ротарианецът Клод Жако си спомня за един различен 11 септември - 11 септември 1944 г., когато американските войници освободили неговото село. Американски военнослужещ дал на малкия Клод първия му шоколадов бонбон - един мил жест, който той никога няма да забрави. Когато чули за миналогодишните атаки, Жако и други членове на Ротари клуб - Екс Треварес - Дюранс, току-що били срещнали Ал Уикенс от Ротари клуб Нюарк, Ню Джърси, САЩ, на тяхната седмична сбирка предишния ден и решили, че трябва да помогнат. Заедно с Ротари клуб - Гави-Либарна, Италия, събрали общо 3000 долара и ги предоставили на Ротари клуба в Нюарк, който на свой ред ги предоставил на семейството на мъж, загинал в Световния търговски център.

Ротарианецът от Нюарк Майк Гордън, който пътувал до Франция, за да приеме гарението, казва, че самият той бил изумен от щедростта на хората отвъд Атлантика, които искали да помогнат. Но Гордън също видял как събитията от 11 септември подчертали важността на дома. Нюарк - един борбен, но беден град с 273 000 жители, останал в сянката на Ню Йорк. Според Гордън повече от половината деца в системата на обществените училища никога не завършват. „Нюарк, - казва той, - е едно забравено общество“. И така, когато 7 граждани никога не се завръщат от работа на 11 септември, Гордън разбира, че неговият клуб трябва да действа локално и с помощта отдалеч.

В Северна Каролина Ротари намираща съюзник в лицето на Тайлър МакКаскил от организацията на изгл скаутите. Тинейджърът се опитвал на поканата от местния вестник към читателите да споделят спомени и снимки от Световния търговски център. По време на посещението си в Ню Йорк по случай 13-ия си рожден ден Тайлър направил снимка на отражението на кулата в прозорците на близкия хотел „Милениум“. Той изпратил тази снимка във вестника и тя придобила такава известност, че младежът решил да я продаде като постер. С помощта на една печатна компания били отпечатани 1000 постера и Тайлър започнал да ги продава с една-единствена цел - да събере 19 000 долара за помощния фонд, създа-

ген от Дистрикт 7250 (Ню Йорк) и за проекта Киуанис интернешънъл.

Джон Капри, губернор на Дистрикт 7250 през 2001-02 г. помогнал да се координират усилията за подпомагане, които включваха събиране на над 450 000 долара под формата на дарения и разпределянето им като парични помощи от по 2000 долара между семействата, загубили близки при срутването на Световния търговски център, с чекове, всеки лично доставен от ротарианец.

„Фактът, че аз и моите приятели ротарианци можахме да помогнем по този начин ме накара да се почувствам горд, че съм ротарианец“ - казва Капри.

Наред с паричната помощ незабравима бе и моралната подкрепа от целия свят, която Капри и другите ротарианци от Ню Йорк получиха след атаките. Едно съобщение доказало на Капри ценната роля на Ротари в утвърждаването на мира и доброжелателството по целия свят. То бе изпратено на едно семейство, което само преди седмици било приютило палестинско дете, пристигнало в САЩ за хирургическа операция чрез гарение от Дистрикт 7250 по програма ЛАЙФ. Майката писала, за да попита дали приемното семейство е в безопасност след атаките. Тя също добавила следното: „Ако можех, бих дала живота си, за да живее някой, който е загинал през този ден, защото вие полагате изключително много грижи, за да помогнете на моето умиращо дете.“

Капри, който в момента е на 68 години, е бил ротарианец през по-голямата част от живота си. Като много други ротарианци той е бил поразен, но не и обезкуражен от ужаса от 11 септември. Вместо това той вижда този ден като доказателство за необходимостта от ротарианската служба.

„Това означава, че нашата работа все още не е свършена и може би никога няма да бъде“, казва той. „Аз съм католик. Ротари ми позволява да подпомагам децата от всички религии. Аз съм американец. Ротари ми позволява да помагам на онези, които са изпаднали в нужда в Хаити, Африка и Централна Америка. Нашата работа ще продължава. Чрез Ротари ще се опитаме да превърнем света в по-добро място за живот.“

ISSN 1310-750X

Service Above Self